▼◎[illegible]木[illegible]建造廣告

[illegible]本[illegible]新舊[illegible]修[illegible]火水龍桿花紙油漆修整[illegible]各[illegible]工程[illegible]及[illegible]實[illegible]地經紀代理討收債務衛[illegible]大小[illegible]火燭人[illegible]罷[illegible]梳揭生銀兩均能辦理公舘建[illegible]材料工[illegible]價得宜較別人來造磚[illegible]每百約價廉三十五元木[illegible]約價廉二十五元工料實特別堅固弟經驗多年[illegible]自信如蒙惠顧或駕臨面議或由講[illegible]相邀格外歡迎[illegible]并告知[illegible]倘如於一千九百一十五年以前[illegible]火[illegible]保險[illegible]底銀因遺失該紙未收回此底銀請來[illegible]及[illegible]可代勞能向該局索回擲底之欵不取一值

潰毛竹[illegible]木工建工包料

片打街西十二號門牌　講線（錫麼）弍七九零

生隆棧參茸玉桂藥材

秘製靈驗膏丹丸散

壯陽保腎遲少丸　每盒[illegible]

益鹿補陰丸　每盒[illegible]

補腎壯陽酒　每樽[illegible]

神功大補[illegible]水　每樽[illegible]

夜夢遺精[illegible]丸　每盒[illegible]

無夢滑精[illegible]丸　每盒[illegible]

專治久年虛濁丸　每盒[illegible]

小腸氣痛斷根丸　每樽[illegible]

心[illegible]痛無價金丹　每樽[illegible]

[illegible]心胃痛藥水　每樽[illegible]

化痰順氣止咳丸　每樽[illegible]

又咳傷血[illegible]丸　每盒[illegible]

[illegible]打還魂丸　每間[illegible]

跌打帶藥止痛膏　每張[illegible]

各項丸散未能備錄

辮扶元拔毒藥水　每樽[illegible]

神効白濁藥水　每樽[illegible]

外射白濁止痛水　每樽[illegible]

五淋白濁止痛丸　每樽[illegible]

花柳痛疳瀉毒丸　每樽[illegible]

花柳痛疔骨痛丸　每樽[illegible]

撞紅月[illegible]毒[illegible]丸　每樽[illegible]

皮膚濕毒止癢水　每樽[illegible]

[illegible]解內臟濕毒丸　每兩[illegible]

婦科合歡種子丸　每盒[illegible]

婦科壯元續嗣丸　每樽[illegible]

始創婦科阻孕丸　每盒[illegible]

刀傷止痛生肌水　每樽[illegible]

壯陽久戰遲少丸　每樽[illegible]

欲知其詳函索目錄

馳名參茸三鞭補腎丸

此丸壯腰健腎補腦添精專治思勞色慾損虛百損以及五勞七傷形神俱困等症本方用參茸三鞭魚膠鹿筋等配製而成其功用滋腎水養心血補腦髓壯筋骨扶元陽潤肌膚為補腎獨步之聖品其功效神奇出人意外請看下列證書便知其概矣

價目　大盒五元　小盒弍元伍　郵費自備

[illegible]

KWONG LEE YUEN
35 CATARACT AVE.-NIAGARA FALLS

保證書

所批三鞭[illegible]藥酒

滋陰補腎
驅風活絡藥酒

此酒係滋陰補腎驅風活絡大能補腦髓壯筋骨治一切陰虛[illegible]腎痛不耐勞苦以及腎氣衰憊精血[illegible]下部痿軟麻痹不能[illegible]步者之聖藥也此酒配製得宜既久今特選頭等藥料醇味美酒秘製

每樽[illegible]　銀[illegible]

[illegible]

生隆棧主人[illegible]

▲趙邦立內外方脈醫寓

▲有唐山各種瓜菜果發售

電話（錫）Phone Sey. 6721

Sang Lung Jan, 25 Pender St. W. Vancouver, B.C.

花旗麵廠

本廠配興新鮮雞[illegible]上等粉[illegible]貨[illegible]製[illegible]麵[illegible]各種[illegible]物[illegible]加拿大各埠[illegible]商店代理處　僑胞如蒙惠顧格外歡迎

Far Kay Noodle Factory
433 Georgia Street East
Phone Highland 167
Vancouver, B. C.

拾足金葉　請照住址

葉曉初 麗生號	LAI SANG CO. 432 Carrall Street Phone Sey. [illegible]479 Vancouver, B. C.
鄧洪隆 美盛號	MEE SHANG 5 Pender Street East Phone Sey. 216[illegible] Vancouver, B. C.
聯盛公司	LIN SHANG CO. No.1 Pender Street East Phone Sey. 429[illegible] Vancouver B. C.
利怡公司 新機明	SUN KEE MING CO. 433 Columbia Ave. Phone Sey. 4048 Vancouver B. C.

來往車期表

本公司謹啓

由雲埠開每日下午九點十五分

由雲埠到每日上午七點三十五分

歡迎聯友　快捷妥當

[illegible]

▲往港船期	▲藍煙通	▲四丕亞	▲提督[illegible]
	非路始士 八月十六	加拿大皇后 八月廿三	尾地臣[illegible] 八月十八

廣安民婁錫舟
Kwong On Man Co.
45 Elizebeath St.
Toronto Ont.

永隆號李千嵩
WING LUNG CO.
33 Lagauchetiere St. W.
Montreal, Que.

廣安機馬駿
QUON ON JAN CO.
137 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
轉入代理處

英昌隆

[illegible]

京蘇海味什貨[illegible]

凡有貨色價廉公道[illegible]

上好貨物坑上各埠

諸君光顧[illegible]

接滙[illegible]信銀兩

Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B.1516 Victoria

快捷[illegible]常代理[illegible]

郵[illegible]各位料理[illegible]

久[illegible]素[illegible]

生[illegible]日見[illegible]色[illegible]

敬[illegible]請君留心光顧

格外歡迎

英昌隆　利多　司事人李[illegible]謹啓

▲盧杰三知醫

啓者弟素操醫業壺雲市多年著手回春久蒙僑胞嘗識茲由祖國復回雲埠行醫壺濟世恐僑胞未及週知故特[illegible]佈告俾求醫者知醫寓之所在焉

▲館駐雲埠片打街東門牌壹一零半三樓三十四號

▲買跌打葯　金耳環請來

每磅沽銀二元五毛

啓者弟處有正西[illegible]茵陳跌打發售每磅沽銀一元五毛如買大帮者作發行價批額外相宜郵寄費自理光顧者照下列住址附來從速[illegible]上

馬仔修啓

Sam Ep
P. O. Box 218
Rossland B.C.

林弼臣醫生廣告

啓者本醫生王心存濟世志在馳名醫治各症無不奏效久為僑胞嘉許誠恐各埠未及週知故特廣告以便有患者知所問津焉本醫生擅醫跌打還魂刀傷炮碼積筋駁骨瘰癧喉症陰陽惡毒大瘡花柳魚口便毒橫痃芒菓疳疔痔漏（[illegible]）遠年爛腳湯火損傷紅白痢症瘋癱鶴濕外科各種奇難雜症加以良方泡製各種膏丹丸散發售料濟同胞各埠梓友如有[illegible]藥求醫者請將病源註明照上列門牌西字買赤紙付來定必撥症施藥從速付上醫治以酬藥到回春焉

▲講線（矢磨）三六弍七

▲注意本堂外科醫生林弼臣醫寓　置有雙丸[illegible]口承接製丸如蒙委托快捷妥當

廣濟堂廣告

本堂創在雲哥華埠廣東街門牌四號專辦祖國正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散特聘有學[illegible]師精心泡製熟藥兼製造膏丹丸散發客本堂志在馳名如蒙光顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付上以酬藥到回春焉

▲蘇將自製各膏丹丸散價目列后（代郵）

萬應拔毒生肌膏　一盒元半

炮傷去毒生肌膏　一盒三元

跌打駁骨止痛散　一盅五元

跌打散於藥水　一樽一元二五

遠年爛腳生肌膏　一盒一元五

花柳搜毒牛王丸　一樽三元

花柳鹹疳珠珀膏　一盒二元

橫痃芒菓內消散　一樽弍元

花柳愈後無患丸　一樽五元

湯火損傷藥膏　一盅銀二元

痛無定處止痛丸　一樽五元

萬應瘡科散　一樽銀二大元

小腸疝氣痛丸　一樽銀二元

紅白痢症丸　一樽銀一大元

花柳入骨除患丸　一樽五元

珠珀刀傷生肌膏　一盒元半

跌打吊瘀止痛散　一盅三元

打跌止血生肌散　一樽弍元

花柳初起瀉毒丸　一樽一元

日久虛濁固精丸　一樽三元

花柳鹹疳珠珀散　一樽二元

花柳止濁藥丸　一樽銀三元

橫痃芒菓外敷散　一樽一元

痛無定處止痛散　一盅五元

參茸三鞭補腎丸　一樽五元

瘰癧內消丸　一樽銀五大元

喉症化痰散　一樽銀二大元

除濕止癢膏　一盒銀一大元

祈蛇去風除濕丸　一樽三元

丸散太多不能盡錄略舉數種而列之倘若洋埠各埠未便來就醫者即將本人病症如何或買丸散列明信內同[illegible]付來交本醫生收立行撥症藥從速付上以酬藥到回春如有信件祈照上列西字付來交林弼臣無誤郵費買者自理

舖在英屬云哥化埠廣濟堂發行

Kwong Chai Tong Co. 4 Canton St. Vancouver, B.C.

總發行所英屬云高化埠廣濟堂

羅生埠曹統新支店廣告

敬者本軒自中華民國四年分枝省金山大埠至今已越七年有餘　僑胞信用遐邇知名今值暑假遊歷羅生巨利埠見其埠形勝商民百萬天時水土允佳特設總支店在此埠郵政局右便孫步街夾非摺街角門牌九百號診治中西男女老少內外全科兼理跌打炮火刀傷續筋駁骨花柳白濁疳疔魚口便毒橫痃楊果爛疽流注鵝喉瘰癧爛腳等症並自辦各項膏丹丸散發售倘蒙　諸尊賜顧或取丸散或委辦症發藥祈寫明病源照下列英文地址列明寄來定當如命將藥付上此啟

存心軒主人曹統新敬告

906 [illegible] STREET
C. T. SHEN & SON
LOS ANGELES, CALIF. U.S.A.

注意

本軒現又由廣東老舖辦到大耶膏丹丸散藥水藥油等貨各客並招商代理利權特別如意函議另有目錄救急方書贈送

◎所幸堅心不換醫

曹統新先生鑒[illegible]小兒阿金乘腳踏車由華盛頓街下[illegible]由車從上橫掃衝來將腳踏車砍碎胥兒倒仆街上魂散魄飛儼如失氣[illegible]赴急濟[illegible]院經驗是部[illegible]足面腳皮肉皮出骨流血如汁浸透棉花[illegible]頭部[illegible]右肩腫黑[illegible]傷[illegible]此情形聞者心驚見者流淚[illegible]謂吾兒傷勢過重概然不死亦成廢疾為父母之心益加痛切[illegible]請曹先生連夜起身來[illegible]一月後[illegible]帶同西醫而來與曹先生駁論[illegible]令將傷者車入醫院[illegible]決不入醫院調治實用曹先生理藥[illegible]連請曹先生[illegible]理月餘已能步履如常合家轉愁為喜[illegible]收回醫費一百九十三元[illegible]之外其餘[illegible]登報端以謝先生救命之德焉

寓金山大埠馬房[illegible]十二號增邑黃志恭頓首

◎倘幸先生馳來救命

啓者弟染一病頭面手足全身暴腫起粒出水痒痛不堪搔之更甚不知者必視作與生瘋一樣無異靜坐房中不敢出街已越幾星期[illegible]聞曹統新先生由大埠人來此處[illegible]開設支店兼理西人特[illegible]友人[illegible]到診[illegible]指出此是浸淫毒由飲毒雞人血份伏患已久[illegible]乘內熱循脾脈發越於四肢故暴腫痒痛出水你[illegible]投藥一劑此夕週身自然[illegible]禮拜幸得[illegible]腫全消痒痛[illegible]止[illegible]應手而效可見先生擅理奇難雜症名不虛傳特誌片言以銘感佩

寓羅省 [illegible] Los Angeles, Calif.　三水[illegible]鄭錦泉頓首

◎早知先生何勞痛苦

曹統新先生惠鑒啓者弟患遠年[illegible]頑症經歷中西[illegible]徒負光陰耗費錢財日臥床中手足[illegible]痛寸步難移惟有長嗟命[illegible]閱報章紹觀先生大名遠播特將病情[illegible]函求治幸先生洞[illegible]此症病名為[illegible]諸藥照法服之不過幾禮拜竟奏全功步履如常工作依然方知先生神[illegible]與盧扁[illegible]並駕齊驅[illegible]奉上[illegible]赤紙仲銀廿五元[illegible]其餘[illegible]將此信登諸報端表揚大德並介紹同病者知所從[illegible]焉

旅美 [illegible]　台山人李[illegible]頓首

◎勤靈丹如神且速

曹統新先生鑒啓者弟偶[illegible]此場[illegible]毒實在[illegible]初由頭面起[illegible]點其色紫紅黑暗痕痒入心不已三日內[illegible]漸腫[illegible]漏及全身狀如瘋痰急尋[illegible]覺不能稍止又行[illegible]血化[illegible]亦不知其由來是夜自思[illegible]從解救復閱報章知先生有[illegible]毒丹逐將病情函[illegible]並購此丹[illegible]路程太遠望[illegible]心焦[illegible]十五日方得接閱辦症信知因毒人血與濕相[illegible]浸淫皮外[illegible]一日始得靈丹依單服食初覺全身不適次日大[illegible]止腫略消[illegible]服七日紅點[illegible]謝皮色復原回想此症之猛惡得此丹之速效[illegible]特[illegible]報端介紹同病者知仙藥之所在焉

旅加拿大 [illegible]　賀[illegible]上言

◎跌打必宜清瘀血

曹統新大國手[illegible]鑒啓者弟因[illegible]由車往別埠偶遇全車反覆跌傷腰部下欠此時痛苦難堪[illegible]調治數次自作[illegible]愈不料其瘀血未清留[illegible]後患近日天時變動痛苦又來當此之時急欲求醫乃將病源列寫求治蒙先生[illegible]來諸藥照法而用不及十日竟將後患消除正所謂[illegible]到回春名不虛傳[illegible]感德無[illegible]特鳴於報俾患者知國手之所在焉

寓金山[illegible]市[illegible]東昌號 [illegible]　余[illegible]上言